آذربایجان دموقرات فرقه‌سی مرکزی قومیته‌سینین ارگانی

نمره ۲۸ (۳۱۷) ایکنجی دوره

بوروزنامه هیئت تحریره واسطه‌سیله اداره اولونور	
اداره‌نین محلی ستارخان خیابانی مرکزی قومیته بناسیندا	

آذربایجان

۴شنبه ۱۵ مهر ۱۳۲۵

تك نمره ۱۰ شاهی

آبونه	ایلیك	۱۲۰ ریال
۶	آیلیغی	۶۵ »
۳	»	۳۵ »
۱	»	۱۲ »

آذربایجان دموقرات فرقه‌سی صدر معاونی

آقای بادکانین قلمیله

آذربایجان بویوك سرعتله حقیقی دموقراسی‌یه یاخینلاشماقدادر .

آذربایجاندا دموقراسی تشکیلاتی

۱ - آذربایجان دموقرات فرقه‌سینین عظمتلی تشکیلاتی .

آذربایجان دموقرات فرقه‌سی تشکیلاتی بوتون آذربایجاندا : بیر مرکزی ۹ ولایتی ، نیچه شهرستان تقریبا ایکی یوز محالی ، یوزلرجه حومه قومیته‌لری و مینلرجه حوزه‌لردن عبارتدر .

عمومیتله ، آذربایجانین بوتون نقطه‌لرینده ایستر ولایتلر ، قصبه‌لر و کندلرده اولسون ، آذربایجانین افتخارلی دموقرات فرقه‌سی ، کوك سالمیش و اونون تا اوزاق گوشه‌لرینده ئوز تشکیلاتینی دایر ایتمیشدر .

آذربایجان دموقرات فرقه‌سینین تشکیلاتی ، ایران سیاسی حزبلرینین ان دیسیپلینلی‌سی و ان منظمی‌در . نیجه که ، بوتون فرقه عضولری و حتی فرقه باشچیلاری بیله هر بیری‌سی مربوط اولان حوزه‌ده و تمام عادی و فوق‌العاده جلسه‌لرده حاضر اولوب و ئوز عضویت حقینی هر آی مرتب صورتده تادیه ایده‌رك فرقه‌نین تصمیملرینی بیر فداکار سرباز کیمی اجرا ایتمکده درلر . فرقه‌نین ایستر سه کندلرده اولان حوزه‌لری ، ئوز نوبتی جلسه‌لرینی تشکیل ویره‌ندن صونرا ، او محله عاید اولان گونده‌لیك موضوعلاری مطرح ایده‌رك ، لازمی تصمیملر دوتوب و ئوز صورت مجلسلرینی مربوط اولدیقلاری حومه قومیته‌لرینه گونده‌ریرلر .

حومه قومیته‌لرینده ده ، فرقه حوزه‌لرینین پیشنهادلارینا و تصمیملرینه بتیشمك‌دن ئوتری معین ایدیلمیش شعبه ، صورت مجلسلری مطالعه ایده‌ندن صونرا ، اونلارین خلاصه‌سینی تهیه ایدیب ، او قومیته وظیفه‌سی دایره‌سینده اولان قسمتلری ئوزی عملی ایده‌ر ، وظیفه‌سیندن خارج اولان قسمتلر ایسه ما فوق قومیته‌لره گونده‌ریلر . ما فوق قومیته‌لر ده همان ترتیبله قدرتلریندن خارج اولان تصمیملری ئوزلریندن ما فوقینه سلسله مراتب ایله گونده‌ره - گونده‌ره تا مرکزی قومیته‌یه قدر گیده‌ر چاتار . هابیله مرکزی قومیته‌نین تصمیملری ، ولایتی قومیته‌لردن باشلیاراق تا کندلرده‌کی حوزه‌لره قدر سلسله مراتبی رعایتیله موقع اجرایه قویورلار . بونا گوره آذربایجان دموقرات فرقه‌سینین موفقیتی ، اوندا اولان تشکیلاتین دیسیپلینینه و منظم‌لیگینه بورجلیدر .

آذربایجاندا اولان دموقراسی تشکیلاتدان بیری‌سی‌ده (مجلس ملی) آدی ایله انتخاب اولونموش ، (ایالتی انجمنی) نین گنیش تشکیلاتی‌در .

بقیه‌سی ٤ نجی صحیفه‌ده

شرفخانه برق ایله تامین اولوناجاقدر

شرفخانه بلدیه‌سی ، لازمی برق وسائلی تهیه ایدیب و تیزلیکله سیمکشلیك اولونان دان صونرا اوراداکی گمی تعمیراتی اعالاتخانه‌سینین موتوری ایله شرفخانه‌نی برق ایله تامین ایده‌جکدر .

تهراندا (حزب توده) نین ٥ نجی ایل دونومی و مهرگان جشنلری‌نین تفصیلاتی

تبریز آذربایجان دموقرات فرقه‌سینین مرکزی قومیته‌سی حزب توده‌نین آلتی‌نجی ایل دونومی جشنی ، قدیم مهرگان جشنی ایله بیرلیکده ، او حزبین مرکزی قومیته‌سینین تصمیمینه گوره ، ایرانین بوتون نقطه‌لرینده او حزبه مربوط اولان قومیته‌لر ، حوزه‌لر و تشکیلاتلار طرفیندن ترتیب ویریلمکده‌در . آیین ۱۰ نجی گیجه‌سی تهران ایالتی قومیته‌سینین دعوتینه گوره حزبین مرکزی قلوبیندا ، طنطنه‌لی بیر جشن تشکیل اولونمیشدی ، بو فوق‌العاده صمیمی بیر محیطده ، حزبین باشچیلاری و مسئول عضولری بیر - بیرلرینی تبریك ایدیردیلر . بیله بیر موقعده بیزمستقیما اورایا وارداولوب حضاره معرفلیك اولوندیق ، اونلاردا آذربایجانا نسبت گوروزن بویوك احساسات و چوخلی علاقه ایله بیزی قبول ایتدیلر .

دونن (رهبر) روزنامه‌سی طرفیندن (هوتل پالاس) دا محترم آذربایجان نماینده‌لرینه ، خارجی روزنامه‌چیلر و مطبوعات مخبرلرینه بیر ناهار ضیافتی ویریلدی . (رهبر) روزنامه‌سی مدیری آقای ایرج اسکندری حزب توده و (رهبر) روزنامه‌سینین سیاسی خط مشیینی تفسیر ایده‌رکن ، داخلی ارتجاع و خارجی استعمارچی سیاستیله مبارزه آپارماق خصوصیندا ، مفصل بیر نطق ایراد ایتدیلر . ضمنا اظهار ایتدیلر که : « خارجه مطبوعاتیندان بعضی‌سی خارجی بیر سیاستدن طرفدارلیق ایتمکله بیزی تهمتلندیریرلر حالبوکه ، ایران زحمتکش خلقی‌نین اکثریتین حقوقینا وایرانین استقلالینه هر بیر ضرر یتیره‌ن سیاستیله مخالفت ایتمیشیك و ایده‌جکیمیزی ده ، او مطبوعاتچیلرین بیلمه‌لری لازمدر .

بو گونکی دنیادا ، اگر بیزیم سیاسی گیدیشیمیز ، دنیانین دموقراسی دولتلریندن بیری‌سینین سیاستیله اویغون اولوب ، باشقا استعمارچی دولتلرین سیاستیله جور گلمیرایسه ، بزیم حزبیمیزه بو ، بیر ایراد اولابیلمز ، اگر بیزیم عیب و ایرادیمیز بو ایسه ، بیز بو عیبی ئوزومیزه قبول ایدیریك » . (هوتل پالاس) داکی بو قوناخلیق چوخ بیر حرارتله خاتمه تاپدی .

دونن گیجه ینه‌ده ، (حزب توده‌نین) مرکزی قومیته‌سینین دعوتینه گوره ،

بقیه‌سی ٤ نجی صحیفه‌ده

ایران مطبوعاتیندان

رهبر

چه‌ویره‌ن : ر . آذری

(ایلیا ارنبورغین) ینی بیر اوخومالی مقاله‌سی

(قانادا) دا



سووه‌ت اتفاقی‌نین بویوك یازیچی‌سی

ایلیا ارنبورغ

۱۰ یاشیندا ایکن روسیه‌دن عائله‌سیله بیرلیکده فرانسایا گیتمیش و ۱۹۱۹ دا ئوز وطنینه قاییدیب سووه‌ت اتفاقیندا یازیچی‌لیغا باشلامیشدر . اونون صون محاربه‌ده (سووه‌ت) وطنی مدافعه‌سی اوغروندا و فاشیست جانی‌لری‌نین ایچ اوزینی و جنایتلرینی گوسترمك خصوصندا یازدیغی مقاله‌لر و کتابلار حددن آرتیق در . اونون ان مشهور اثرلریندن (پاریسین سقوطی) و (محاربه) آدلی کتابلار در . (ارنبورغ) ایندی سووه‌ت گنجلری‌نین محاربه اثناسینده‌کی پارتیزانلاری نامینه (طوفان) آدیندا بیر کتاب یازماقدادر .

(ارنبورغ) بو گون سووه‌ت ئولکه‌سینین ان بویوك یازیچی و ادیبی حساب اولونور . او بویوك ادیبی خلقیمیزه تانیتدیرماق ایچون اونون عکسیله (قانادا) مسافرتی حقینده یازدیغی بیر مقاله‌سینی بورادا درج ایتمکی مناسب گوردیك .

قانادا بویوك بیر ئولکه‌در اما قانادانین جمعیتی وسعتینه گوره آز اولوب اون ایکی ملیون نفره یاخیندر اونلار شمالی آمریقا ممالك متحده‌سی سرحدلری بویونجا اوزانان بیر اینجه منطقه‌ده ساکن‌درلر ، قالان یرلری ایسه سکنه‌دن خالی چوللردر .

(قانادا) گوزه‌ل بیر مملکت‌در اونون بویوك چایلاری ، میشه‌لری ، دنیز قدر مشهور بوغداسی ، قارلی - فیرتانالی قیشلاری و طوفانلی بهارلاری واردر . اصلا بویرین هم خلقت و هم ده خلقینده ، شماله مخصوص بیر روح یارلاقلیقی حس اولو نماقدادر .

قانادا خلقی‌نین ایش ایچون استعدادلاری چوخدور . بویوك شهرلر ، نمونه مزرعه‌لری ، چوخ عالی یوللار و صنایع قبیلیندن اولان چوخ شیلری ، اونلار ئوز جدی فعالیتلر ایله وجوده گتیرمیشلر در . اورادا هر بیر شی ، شمالی آمریقا ممالك متحده‌سیندن ، داها چتین صورتده حاصل اولماقدادر ، چونکه آدام آز ، پول آز وایش دائره‌سی محدوددر مجبوری صورتده (لوندون سیتی) و نیویورقین (وال استریتینه) تابع اولماقدا قانادا ایچون تاثیرسیز قالمامیشدر .

بقیه‌سی ۲ نجی صحیفه‌ده

آمریقادا

آمریقا آزادیخواهلاری طرفیندن شیکاکو شهرینده بیر کنفرانس تشکیل ویریلمیشدر ناطقلار ئوز دانیشیقلاریندا دیمشلر که گره‌ك سچکیلرده دموقرات و ترقی سه‌وه‌ن آدام‌لار سچیلیب ودولتی ایشلر اونلارا تاپشیریلسین سابق مالیه وداخله وزیرلری آمریکا دولتی‌نین خارجی سیاستنی شدتلی تنقید ایتمیشلر سابق مالیه وزیری دیمیشدر که آمریکا دولتی مملکتین اعتبارینین چوخ حصه‌سینی تشونا خرج ایدیر بیله که ایندی بومقدار محاربه زمانی بودجه سینده‌ن‌ده چوخ اولموشدو بو کیمی ایشلره صون قویولمالیدر هابئله اوچ بیوك دولت باشچیلاری مستر اتلی ژنرالیسم استالین و مستر ترومنین گوروشی عملی اولمالیدر آمریکا دولتی گره‌ك روزولتین سیاستینی تعقیب ایدیب آلمان و ژاپونیادا همیشه‌لیك اولاراق فاشیسم و میلیتاریزمین ریشه‌سینی کسین - آمریکا دولتی گره‌ك چینین داخلی ایشلرینده دخالت ایتمکله کومین تانك حکومتینده پشتیبانلیق ایتمه‌ییب و آمریکا قشونلارینی تیزلیکله چیندن چیخارتسین .

م . آدم نوه‌سی

مسکوا رادیوسی

نورمبرغ محکمه‌سی‌نین صونی

بین‌المللی نورمبرغ محکمه‌سی ئوز راینی اعلام ایتدیکدن صونرا بیرنجی دفعه‌در که هیتلریزمین محو اولماغی انسانین فکرینه چاتیر . عدالت محکمه‌سی قان ایچن جلادلار و ملیون لارلا بشرین محو اولیب آرادان گیتمه‌سنه باعث اولان رژیمی آرادان آپاردی عدالت محکمه‌سی بشر اوزینی قانا بویایان خلقلرین شرف سیزجه‌سینه ناموسینا تجاوز ایده‌ن خائن اللری کسدی . بین‌الخلق قانونلاری آرادان آپاران مینلرجه جنایت توره‌دن ، آنالاری ئوز بالالارینا حسرت قویان فاشیستلر محکوم اولدیلار .

فاشیستلرین قانلی پنجه‌لری آلتیندا ایناله‌ین آوروپا خلقلری چوخدان بری بو گونی گوزلیردیلر . او در که محکمه‌نین راینی سوینجیله قارشیلاندی . آزادیخواهلار دا حدسیز سویندیلر .

هابئله محکمه‌نین جریانی ینی بیر حادثه‌یه‌ده شاهد در ایللر بویو آرادان گیده‌ن دوستلیق رابطه‌لری فاشیزم علیهینه مبارزه ایتمك نتیجه‌سینده ینی بر قرار اولیب داها دا محکملندی .

۱۹٤۲ نجی ایلده ۳ بویوك دولت باشچیلاری طرفندن نشر اولان

بقیه‌سی ٤ نجی صحیفه‌ده

سووه‌ت مدنیت ایوینده

خلق یارادیجلیغینا حصر ایدیلمیش قونفرانس

جمعه گونی مهر آیینین ۱۲ سینده آخشام ساعت ٥ تمامدا سووه‌ت مدنیت ایوینده خلق یارادیجلیغینی تشویق ، و اهالینی آذربایجان خلق یارادیجلیغی اوستالارینین اثرلریله تانیش ایتمك مقصدیله سووه‌ت اتفاقیله مدنی علاقه ساخلایان جمعیت و مدنیت ایوی طرفیندن تبریزده‌کی سووه‌ت مدنیت

بقیه‌سی ٤- نجی صحیفه‌ده

ماکودا غله توپلانماسی ایچون حاضرلیق آپاریلیر

مهرین ۱۰ - ندا ماکو ولایتی قومیته‌سینده فرقه فعاللارینین عمومی ییغینجاغی گئچیریلمیشدر . بو ییغینجاقدا غله توپلانماسی ایچون لازمی تدبیر و تصمیملر آلینمیشدر . ییغینجاقدا کرد فرقه‌چیلریندن ده شرکت ایتمیشدر .

اول صحیفه‌دن بقیه

ایکی یوز ایل بوندان قاباق اورادا انگلیس لر ایله فرانسیزلار آراسیندا شدتلی چارپیشمالار اولموش اول فرانسالیلار اورانی کشف ایتمیشدیلر ، اما لوندون مصمم اولموشدی اورانی یئنی دن (کشف ایتسین !) بو نحو ایله انگلستان بیر آیری مستعمره صاحبی اولدی . او زماندان انگلیس لر ایله فرانسیزلار آراسیندا ، (قانادا) دا گیزلی مبارزه باشلادی .

بو مبارزه هله ده دوام ایتمکده در . شمالی آمریقا ممالک متحده‌سینه هجرت ایده‌نلری او اوزینده مستهلک ایده بیلدی . اما انگلیس لر بو گونه قدر (قانادا) داکی فرانسالیلاری تحلیل ایدیب انگلیسلشدیره بیلمه‌دیلر (قانادا) دا ٤ ملیون فرانسیز اوز دیل و عادتلرینی حفظ ایتمکده درلر ملی حقوقدان اوتری اغلب مبارزه ایتملری ، اونلاری محافظه کار یئتیشدیر دیگیندن ، هر نوع تکامله دوغری گیتمکه میل گوسترمه میشلردر .

بونا گوره ، اورادا هر بیر تکاملی ترویج ایده‌ن انگلیس لر اولدیقلاریندان هر بیر ایشده انگلیس دیلینده در .

قانادا نین اساسی قانونینا گوره دولتین ایکی رسمی دیلی واردر ، سوزده هر ایکی دیل ده حقوق جهتنجه مساوی در ، اما حقیقت ده بیله دگیل قانادانین پای تختی (اوتادا) دا فقط انگلیسجه دانیشیلماسی او حقیقتی آیدینجاسینا گوسترمکده‌در .

تبلیغات اداره‌سی طرفیندن ویریلن بیر ایکیتتی قوناخلیغیندا خارجه وزارتی مامورلاری‌دا اورادا اولدیقلاری حالدا ، حضاردان یالنیز بیر نفر فرانسیزجا بیلیردی .

اوز منظوریمی فرانسیزجا ایله آنلادمان قصدی ایله دولتی اداره‌لرین چوخیندا بیهوده اولاراق من اوزیمه زحمت ویریردیم . (قانادا) نین ان بیوک شهری اولان (مونتره آل) دا اهالی نین دورت‌ده اوچی فرانسیز اولدیقلاری حالدا ، بویوک ماغازالار ، مهمانخانه لر و رستورانلاردا انگلیسجه دانیشیرلار . انگلیس دیلی حقیقتده محلی (بورژووازی) دیلی در . انگلیسلرین دیل مسئله سینده‌فقط بیر آرتیقلیقلاری واردر حالبو که او مسئله ده هیچ انگلیس دیلی بیلماغا مربوط دگیل‌در ، اودا (پول) دان عبارت در . فرانسیزلار ایسه یوخسول ایشچی واکینچی‌درلر .

(قانادا) فرانسیزلاری دیلی نین بو گونکی فرانسا دیلینه چوخ آز شباهتی اولوب و اونلارین اوزلرینه مخصوص تلفظ لری واردو ، چوخلی‌جا انگلیس و آمریکا کلمه‌لری اونلارین دیلینه قاریشمیشدر .

فرانسالیلار (قانادا) نی اشغال و استعمار ایده‌ن زمان (سکنه جمعیتی) آدیندا بیر جمعیت تشکیل ویردیلر (سکنه) کلمه‌سی سونرا ، اونلارین آراسیندا متداول اولدی ، قانادا فرانسیز لاری ایندیده اوزلرینه سکنه (آبیتان) دیرلر .

فرانسیزلار (قه‌بق) ایالتینده ساکن درلر . او ایالتین اهالیسی سایر ایالتلره نسبت داها دا مرتجع‌درلر . اوندان اوتری که ، فرانسالیلار اوز ملیتلرینین ظاهرینی حفظ ایتمك قصدی ایله ، کهنه گولکه لرین و یا آثارین حفظینه و اوز کئچمیش گونلرینه علاقه‌لری واردر . اونلارین دوشونجه سینه گوره بو گونکی فرانسا ، قانادا نی آلان همان (لوئی) لر سلطنتی زمانینداکی فرانسادر .

(قه‌بق) ده کشیش‌لر حکمرانلیق ایدیرلر ، اونلارین ایشی یالنیز کشیش لیك ده گیل و بلکه اونلار

(ایلیا ارنبورغین) یئنی بیر اوخومالی مقاله‌سی

هم معلم ، قاضی ، مربی ، اولیلرین وصی سی ، اجتماعی متخصص و هم ده سیاسی ناطق دیلر . بو آقالارین عقیده سینجه مشهور (حقوق بشر اعلامیه سی) تصادفی اولاراق فرانسا دیلینده یازیلمیشدر ، یوخسا اونون فرانسایا هیچ بیر مربوطیتی یوخدور .

اونلارین رایلرینه گوره (حقوق بشر اعلامیه‌سی) هیچ بیر شیئه یارامازوحتی ژنرال (دوغول) دا ، خطرلی ، یاوا دانیشان و مالیخولیالی بیرآدامایمیش ! اونلارین روزنامه لری ده ، مذهبجه مقدس اولان آداملارین و یرلرین تقدیسینه عاید بحث و تکامل علامتلرینه نسبت لعنتلرایله دولیدر . حتی روزنامه‌لرینین آدلاری بو عقیده لرایله ده مطابقدر .

بونیله برابر (مونت ره‌آل) کارگرلری - یعنی فرانسیزلار - ان برنجی ترقی نماینده‌نی مجلسه (پارلمانا) گوندرمیشلر در . اتفاقا من (مونت‌ره‌آل) دا ، بیر بویوك متینقده بیر نطق سویله دیم . من فرانسیزجا دانشیردیم ، متینقده اولانلار ، سووه‌تلر اتفاقینداکی یاشایش طرزی حقینده‌کی بیاناتیمی چوق هیجان و مسرتله گوزه‌ل صورتده قارشیلادیلار .

قانادادا ، انگلیس‌لرایله فرانسیزلار آراسینداکی مبارزه (یان دوغریسنی دیمک ایسه‌ك فرانسیزلارا ایدیلن ظلم و ستم) بیر شدتلی مرض‌در که ، هله‌ده اورتادان گیتمه‌میشدر . اگر (قانادا) دا حکومت باشچیلاری ، باشقا سینا عاید اولان یرین ، یدی طبقه سینین قاتلاریندا ، ایکنه آختارماق عوضینه ، اوز گوزلرینده‌کی چووال‌دوزی گوره‌یدیلر ، (قانادا) اهالیسی نین اوچ ده بیرینی تشکیل ایده‌ن فرانسیز لارین حقوقینی تامین ایده‌ردیلر .

او زمان فرانسیزلار دا ، بیزیم دیلیمیزه ، بیزیم علملریمیزه بیزیم ترقی و تکاملیمیزه یاناشاردیلار .

اگرچه انسان (قه‌بق) ده ، گئچن زمانلارا ، ۱۷ نجی عصره گیری دونمه‌سینی حس ایدیر ، عوضینده (اونتاریو) ایالتی نی گورنده ده ، صورت ظاهرده آمریقایا بنزر گوگی یاران عمارتلرین وجودیله برابر ، انگلستانین اوزاق دوشموش ولایتلرینین کهنه وضعیتی انسانین خاطرینه گلیر . بیر بالاجا چای (اورتاوا) شهرینی (قه‌بق) شهریندن آییریر . (اوتاوا) دا (بیسقلیته) مینن آروادلارین ، کیشی شالوارلاری گیمکه حقلری واردر ، اما قاتولیك اولان (قه‌بق) ده بو ایش قدغن در . اگر بیر سه خانم قدغن اولان یالتار ایله ایکی شهرین آراسینداکی کورپونی گیچر ایسه (قه‌بق) ده فورا توقیف اولونار . اما اونون مقابلینده ، (اوتاوا) اهالیسیندن بیریسی بیر استکان شراب ایچمك ایسترسه گرك چایین اوبیری طرفینه کئچسین ، اوندان اوتری که ، قوری مقدس (اونتاریو) ایالتینده فقط سو ایچمك اولار .

• • •

یوز نئچه ایل بوندان قاباق (قانادا) لیلار انگلستانین علیهنه شورش ایتدیلر ایسه ده بو عصیان باسدیریلدی ، اما لوندون تحقیقاته حاضر اولدی .

لوندون تازا آنلامیشدی که ، مستعمره‌لری الده‌ تیر دیگی کیمی ، اونلارین ایله‌ده الدن ویرمك اولار .

(قانادا) لیلار او زماندان اوز مختاریتلرینه صاحب اولدیلار . اوندان سونرا ، نئچه دفعه لرینه‌ده لوندونین علیهنه مبارزه ایتدیلر . اونلارین قولاغی دیبینده بیر باشقا قیوم دا توره‌میشدی . اودا آمریقالیلار ایدی . بیر زماندا . قانادانی اشغال ایتمك ایچون چالیشمیش و تمام اوچ ایلده انگلیسلر ایله چارپیشمیشدیلار . اما سونرالار باشا دوشدیلر که ، دوللار بئله‌کی موتعلرده صحرائی توپخانه‌دن داهادا فایدالی و یاخشی راق ایش گوره‌بیله‌ر .

بونا گوره (قانادا) آمریقا وانگلیس سرمایه‌لرینین محاربه میدانی حالینی آلدی . ایندی قضاوت ایتمك چوق چتین‌در ، آیا بویوك بریتانیا تاجینین نفوذی (قانادا) دا آرتیق در یاخود (وال استریتین) نفوذی ؟

حالبو که ، قانادالیلار اوزلرینی نه آمریقالی ، نه انگلیس و نه ده فرانسیز حساب ایتمه‌ییرلر ، بلکه فقط اوزلرینی (قانادالی) بیلیرلر .

مبارزه‌لرده‌کی تجربه‌لر نتیجه‌سینده واجتماعی ایشلر خصوصیندا ایندی اونلاردا ملیت حسی و ادراکی ، تولید اولونوب در . (لوندون) و (واشینغتونین) خارجی سیاستلرینه اجباری صورت ده تابع اولدیقلارینا گوره بعضی وقت اونلار حتی خجالت چکیرلر . بونا گوره (قانادا) دا (ناشی مادمازه‌للرین بارماقلاری اوجیله چورچیلین سیمفونی سینی چالان) و یاخود آمریقا نین کناره‌گیرلیك طرفدارلارینین یاواوخوماقلاری ایله‌رقص ایده‌ن اشخاص ، اوزلرینین ماهر و مستقل اوستا اولدیقلارینی خلقین نظرینده جلوه‌لندیرمکه چالیشیرلار .

• • •

بیز بیروقت (قانادا) یا یئتیشدیك که ، ضد شوروی مبارزه‌سی صوت حدینه چاتمیشدی .

اولجه (قانادا و شوروی دوستلیق جمعیتی) بیز اوچ نفر شوروی یازیچیلارینی دعوت ایتمیشدی . (تورونتو) و (مونتره‌آل) اهالیسی حقیقتا صمیمی ، دوستانه و چوخ حرارتله بیزی قبول ایتدیلر . البته‌بوسوزی ، (هرست) ین بیزیم ضدیمیزه اولان مقاله لرینی چاپ ایده‌ن روزنامه چیلر بارەسینده دیه‌بیرم .

قانادا دولتی یالانچی (جاسوسلیق دوسیه لری) دوزلتمکله ایسته‌ییردی خلقین نظرینی داخلده اولان اشکالاتدان چه‌ویرسین ، بو خصوصدا مطبوعات نماینده‌لری بیزدن ، نه‌دوشوندیگیمیزی سوروشیردیلار . بیزده :

« قانادا » سووت اتفاقی علیهنه فتنه و فساد توره‌تمکده نه جوره منفعت‌لر تصور ایتدیگینی درك ایده‌بیلمیریك » دیه جواب ویریردیك ، او وقت بیزی : (قانادا ایشلرینه مداخله ایتمکله) تهمت لندیریردیلر .

روزنامه چیلرین سئواللارینا جواب ویرمدیگیمیزده ده : (عقیده لرینی سویله‌مکه جسارت ایتمه‌ییرلر) فریادی و (بیزیم قول و اسیر اولدیغیمیز) نعره سی گوگه قالخیردی . جواب ویردیگیمیزده ده فورا اونلارین ناله سسلری اوجالیردی که : « مداخله ایدیرلر »

البته روزنامه چیلرین جوابینی اللها حواله ایدیب کچمك داها یاخشیراق در . اورا بیر اوزاق دوشموش اولکه در ، **اونلار نه قدر توفلرینی یوخاری آتارلارسادا آمریقالیلاردان یوکسك آتا بیلمزلر !**

دولت تبلیغات اداره سی بیزی (قانادا) نین مرکزی اولان (اوتاوا) یا گیتمکه دعوت ایتدی . ضمنا بیز دولته قوناق اولدیغیمیز مدتجه عمومی ییغینجاقلاردا نطق سویله‌مه‌مك ایچون بیزه تاپیشیریق ویریلدی . من بیله تصور ایتدیم که ، بو تاپیشیریق اوز قوناقلاریندان یاخشی متوجه اولوب ، اینجه و موثر صورتده ده بیزه حرمت ایتمك قصدی‌ایله در ، چونکه (شمالی

بقیه‌سی ۳ نجی صحیفه‌ده

م . محمداو عباسی

سووه‌تلر اتفاقیندا تعلیم و تربیت

« اولگا نیکلا ئیونا » دقتله اوشاقلاری مشاهده ائده‌رك : مربی ایله اوشاقلارین بیر - بیرینه دشمن ایکی دسته اولدیغینی یعنی زماندا مربینین همیشه « باشچیلارا » مبارزه ائتمك مجبوریتینده قالدیغینی گورموشدی که ، بونلار مربیه قارشی بوتون اوشاقلاری تشکیل ائدیردیلر . اولگا هرشئیدن اول بو « باشچیلاری » یولا گتیرمك ایشینه گیریشدی او ، ایلك گوندن اعتبارا بو باشچیلارا قارشی سئوگیلی ، ایناندیریجی ، آنجاق نفوذلی بیر تونلا دانیشماغا ، اونلارا مسئول و اوزلری ایچون مراقلی تاپشیریقلار ویرمگه باشلادی و بو صورتله اونلاری نادینجلیکدن اوزاقلاشدیردی . بیله‌لیکله اولگا « باشچیلاری » انتظاملی اوشاقلار حالینا گتیردی .

اولگا هر اوشاغی آنلاماغی ، اوشاق باغچاسیندا یاشایشی مراقلی بیرحالا گتیرمگه باجاردی بونا گوره ده اونین اوشاقلارلا انتظام حقینده دانیشیب اوشاقلاری تئزباشا سالماسی تعجب ائدیله جك بیر شئی دگیلدر . او نیشقیریق جزا اولمادان چوخ محکم صورتده بو انتظامی حیاتا کئچیردی . اولگا اوشاقلار ایچون چوخ گوزه‌ل بیر انتظام و تشکیلاتلیلیق نمونه‌سی اولدیغیندان اوشاقلار غیر اختیاری اولاراق اونی اوزلرینه نمونه‌لی مشغله‌لر وئرمه سی ، اگلنجه‌لی ناغیللار سویله‌مه‌سی ایله اوشاقلاردا رغبتینی قازانمیشدی . بوجور ناغیللاری قاباقلار دا ائشیتمه‌میشدیلر او شن اویونلار دوزه‌لدیردی . اولگا اوزی چوخ قشنگ اویونجاقلار قاییرماغی باجاریردی اوشاقلار ایچون اوشاق باغچاسینا گئتمك بویوك بیر نشئه اولموشدی .

بو جور تربیه چیلرین ایشینه باخدیقدا اونلارین الینده هر هانسی بیر سر اولدیغی گمان ائدیلیر . اونلار دئمك اولار که هئچ بیر جزا سرتلیك (خشونت) تدبیرلرینه مراجعت ائتمیرلر اوشاقلار همیشه اونلارا ایسته‌کله تابع اولورلار . بیرجه اونلارین گورونمه‌سی اوشاقلاری ساکتلشدیریر و تشکیل ائدیر .

بو موفقیتین سری نه‌ده‌در ؟ نه ایچون بیر تربیه‌چی‌یه بو جور آسان و تئز الده ائدیلن شئی ایله باشقا بیر مربی تماملیه وجدانلی و حاضرلیقلی اولدیغی حالدا نتیجه سیز اولاراق اللشیر ؟ شبهه یوخ که تربیه چینین شخصی کیفیتلرینین حل ائدیجی اهمیتی واردر . یاخشی تربیه چی اراده‌سی گوجلی اولان تشکیلاتلی بیر آدام اولمالیدر . او عمومیتله ساکت ، گولر اوزلی اولوب همیشه یوموشاق ، ملایم ، نوازشلی بیر صورتده اوشاقلارلا رفتار ائدیر .

آنجاق اوشاقلار بو یاخشیلیق و ملایملیگین قوه‌تلی خاراکترله (باجاریقلا) علاقه‌دار اولدیغینی مربینین همیشه ایسته‌دیگی شئیی الده ائتدیگینی دئدیگینی همیشه یئرینه یئتیردیگینی و عینی زماندا محکم و سرت اولماغی باجاردیغینی حس ائدیرلر .

اوشاقلار گورورلر که ، او اوزی هئچ بیروقت اونلاردان طلب ائدیلن انتظام قاعده‌لرینی پوزمور .

قوه‌تلی خاراکتر (باجاریق) محکملیك تشکیلاتلیلیق مربی ایچون لازم اولان شرطدر تربیه‌چی هر شئیدن اول اوزینه قارشی چوخ جدی اولمالیدر مربی اوز ایشینده همیشه اوزینین باشقا ایشده گوزه چارپمایان ضعیف طرفلرینی یاخشی حس ائدیر او همیشه اوز اوزه‌رینده ایشله ملی اوزینده محکملیك ، ایمان ، تشکیلاتلیلیق تربیه ائتملی در .

مربینین ایلك باخیشدا اهمیتسیز کیمی گورونن نقصانلاری ، اوز ایشینی یاخشی قورماق ایچون اونا مانع اولور . مربیلردن بیری بئله نقل ائدیر من چوخ اوجا دانیشماغی و کسکین رفتار ائتمگی ترك ائتمك ایچون اوز اوزه‌ریمده چوخ اوزون مدت چالیشدیم من بو نا نائل اولاندا چوخ آسان بیر صورتده ساکت آتمسفرا (فضا) یاراتماق اوشاقلارلا یاخشی مناسبتلر الده ائتمك امکانینی آلدیم . »

باشقا بیر تربیه‌چی اوز دانیشیغینین کفایت قدر آیدین و افاده‌لی اولماماسینین اونین ایچون نئجه بیر انگل توره‌تدیگیندن بحث ائدیر . او عنادلا چالیشاراق دانیشیغینی مدنی ، زنگین و تاثیرلی بیر شکله گتیرمشدر .

حتی مربینین خارجی گوروتوشونینده بویوك اهمیتی واردر مربی اوز خارجی گورونوشی اعتباریله ده اوشاقلارین خوشینا گئتملی و بو مناسبتله اونلارا بیر نمونه اولمالیدر . تصورسیز سلیقه ، ساده ، لاکن گوزه‌ل ، یاراشیقلی تیکیلمیش پالتار ، مدنی حرکتلر ، مدنی دانیشیق — بوتون بونلار مربینین مهم کیفیتلریدر . یاخشی مربی بوتون خارجی گورونوشه قارشی دقتله یاناشیب اوز سوز و حرکتلرینه فکر وئریر ، اوزینده مدنیت وردشلری تربیه ائدیر .

سووه‌ت کتاب مغازه‌سینده

ستارخان خیابانی

تازا آذربایجانجا صنه‌لر ساتیشا بوراخیلیب

۱ — چال باباق . ۲ — بیر بوسه ویر . ۳ — بری دام اوسته بری .
٤ — خوماردیر گوزلرین . ٥ — قارا گوزلر . ٦ — گوردوت گوزه‌لی .
۷ — آلاگوز . ۸ — شوشا جیرانی . و باشقالاری

اداری اعلان

بوتون شهر و قصبه‌لرده وقتی قورتارمیش آبونه‌چیلریمیزده‌ن تقاضا اولونور اوز آبونه پوللارینی تیزلیکله بواداره‌نین مالی شعبه‌سینه گوندرسینلر و بیرده آبونه ایستیه‌نلر اولجه آبونه پولونی گوندرمه‌زسه‌لر اونلارین تقاضالارینه ترتیب اثر ویریلمیه‌جکدر . مدیریت ۷—۱۰

اخطار

اطراف شهر قصبه‌لرده اولان عدلیه دفترلریندن بو آخرلرده انحصار وراثت ؛ مزایده حراج اعلانلاری آذربایجان روزنامه‌سی اداره‌سینه چاپ ایتمکدن اوتری گوندریلیر بو وسیله‌ایله اونلارا خبر ویریلیر اوسته گوستریلن اعلانلاری گوندرمکدن خود داریلیق ایتسینلر .
مدیریت ۲—۳

ایلیا ارنبورغین یئنی بیر اوخومالی مقاله‌سی

۲ نجی صفحه‌دن بقیه

آمریقا ممالك متحده) سینده ، عمومی مجلس لرده چوق دانیشماغا مجبور اولدیغمیزدان یورولموشدیق . اما چوق مزه‌لی بیر ایش‌ایله اوز - اوزه گلدیك ، او دا (اوتاوا) دا اقامت ایده‌جکیمیز مدتده نیجه حرکت ایده-جکیمیزه دایر ، بیزه تسلیم ایتدیکلری پروغرام ایدی . بو پروغرام ، حقیقت لری آشکارا چیقاران «بیرسند در» .

اوندا بیله یازیلمیشدر : « سحر وقتی ماغازالاری گزیب ، دولانماق-ایکینتی چاغی‌سوومت سفارتینه گیتمك.» من : « (قه‌به‌ق) شهرینی ده تماشا ایتمك ایسته‌ییرم » دیدیکیم وقت: « قه‌به‌ق » ده حتی بیر بوش اوطاق-دا تاپیلماز » دیه جواب ویردیلر .

من او خوشا گلمین واقعه لری نقل ایتمکه مایل دگیلدیم .

فرض ایده‌ك که ، خارجه یازیچیلارینی ، خرازی ماغازا-لارینین تماشاسینا دعوت ایتمك بیر مملکتین عادتلریندندر و هم ده خارجه قوناقلارینین ، ئوزممکتلرینین سفارتینه گیتمك-لری‌ده دستور اوزریله اولسون. ینه ده فرض ایده‌ك که ، قوناق چاغیران وقت : (گلینیز اوتور-ینیز اما دانیشماینیز !!) شرطی بئله بیر مملکتین عادتلریندن در. بالاخره فرض ایده‌ك که : هیچ محاربه‌اوزی گورمه‌ین (قه‌په‌ق) ده ده مثل سیز منزل بحرانی وار در .

چوق یاخشی ... من (قه‌به‌ق) شهرینی ده گورمه‌میش یاشایا جاغام . اما ئوزگه‌لر ایله بو جور رفتارایده‌ن آداملارین ، یاشقالارینا اخلاق درسی ویرمه لری تعجب ایدر ؛ حالبو که ، (قانادا) روزنامه‌لرینده (گویا سوومت اتفاقیندا ، روزنامه چیلری صیخیشدیر-دیقلارینا) راجع بیر مقاله یازیلمایان گون یوخدور .

موسقوادا (قانادالی) روز نامه یازان آقای (دیویس) ایله ملاقاتیم خاطریمه گلیر ، هانکی وقت خرازی ماغازا لارینا گیده بیلمه جکینی و یا (قانادا) سفارتینه باش وورا جاغنی کیمسه اونا دستور ویرمه ییردی . بیز-ده آخر (قانادانین قوناغی) ایدیك؛

بو جور مزه‌لی (قوناق ساخلاما-قلیغین) بعضی کدورتارله رابطه سی اولدیغینی تصور ایدیرم :

یعنی(قانادا) دا ، شوروی علیهنه مبارزه آپارانلارین ، (قانادا) خلقی-نین بیزی یاخشی قارشی لاماقلاریندان آجیغلی اولمالاری مناسبتی ایله ایدی .

بیز ، عادی و ساده خلقی بیزایله صمیمی دوست اولماغا چوخ هوسلی گوردیك . اما ، مختلف اداری مقام-لاری اشغال ایده‌ن اشخاص ، هر گون حدیندن آرتیق (سوومت‌اتفاقینه) تهمت وورووردیلار .

(جاسوسلیق دوسیه‌سی) اصطلا-حیله آدلاندیردیقلاری شیئی ، کارگر لر تشکیلاتینی پوزماق ایچون بیر وسیله ایجادایتمکدن علاوه (نوره‌نبه‌رغ جانی‌لرینین) نقشه‌لرینی تجدید ایتمکه چالیشماق‌ایچون‌ده سبب دوزه‌لتمیشلر در.

۱۹۱۶ نجی ایلده من فرانسادا (قانادا) اوردوصینی گوردوم، اونلار جبهه یوبینده‌آن مشکل یرلری‌دوتمو-شدیلار. اونلارین دوتدیقلاری خطچوق خطرلی اما احترام‌لی ایدی. ۱۹٤٥ نجی ایلده‌ده قانادالیلار محاربه‌نین حقیقی جهنمینده یعنی (شه‌لدا)دا ایدیلر ، بورادا خطرلی ایدی لاکین ینه ده محترم‌ایدی.

ایندی‌ایسه قانادا ، ضد شوروی‌مبارزه‌سینین ایلک‌صفینده قرار دوتموشدر. من فقط بیرشی دیه بیلیرم . « بودا خطرلیدراما هیچ وجهیله محترم دگیلدر! »

بالانجی‌دوسیه‌لر ترتیب‌وبریلمه‌سی وضدشوروی تبلیغاتی اومناسبتیله باشلا-میشدر که، اورتا حال قانادالیلارین توجهینی حقیقی بلالردن چه‌ویرسینلر . او بلالر، هر گون وسعتله‌نن دائمی اعتصابلاردان ، گوندن - گونه آرتان باهالیقدان وایش‌سیزلرین آرتماسیندان عبارتدرلر بونیله برابر؛ بوموضوعین ،یالنیز داخلی‌اشکالاتیله مربوط اولدیغینی گمان ایتمه‌ییرم. ممکندر منی‌سوءظن‌صاحبی اولماقلا تهمت لندیرسینلر. لاکین من، (اوسترالیالیلارین) یئنی بیر بین‌المللی حقوق یارادیب اورتایا گتیرمه‌لرینه‌ویا خود (نوره‌نبه‌رغ اهل صلیب مجاهد-لرینین) روحلاری و یا کولگه‌لرینین اوزاقدان خلقین‌آسایشینی پوزمالارینا، اینانا بیلمیرم. اگر (اوتاوا)موسقوایا قارشی اودپوفگورمه‌یه باشلامیش‌ایسه‌ده فقط اونون ساواشچیل اولدیغیندان دگیلدر.....

بو شیارین‌هاموسی‌نین اونودولا-جاغی معلوم‌در، هم (قولوب‌اندمایل) وهمده دوسیه‌لرخاطرلردن‌سیلینه‌جکدر .

قبلین وقتی یوقدور بو جزئی ایشلر ایله مشغول اولسون ، هوره‌نلرده ئوز-لری یورولاجاقلاردر. آدامین اوره‌گی بونا یانیر که، چوق شرافتلی آداملاردا یولی اینیریب و گیجلمیشلردر.

من‌اورادا بعضی اشخاص گوردوم که، تیزلیکده دنیادا محاربه باشلیا-جاغینا و (قانادا) تولکه‌سیده او محاربه‌نین میدانی اولاجاغینا حقیقتا اینانمیشلارایدی.

(قانادا) نین بیرتک نجات یولی واردر : اودا، حقیقی ، کامل و معنوی استقلال کسب ایتمک و (قانادا) نین خام‌جوانلارینین‌تمدنینی محکم لندیرمکدن عبارت‌در.

ملی اختلافلاری حل ایتمکه ده‌احتیاج‌واردو

دقت - دقت

آذربایجان رادیوسی مهر آیینین ۱۰ ندان اعتبارا هر گون آخشام‌ساعت ٥ تمامدان (۱۷ دن) گئجه ساعت ۱۰ تماما (۲۲-یه قدر) ٤۹ر۳٤ متر ده قیسا دالغادا ایشلیه‌جکدر .

آذربایجان رادیوسنین ایش پروغرامی آشاغیداکی قاعده ایله اولاجاقدر.

ساعت ٤ - ٥٠ دقیقه رادیو واسطه‌سیله سوت ویریلیر .

ساعت ٤ - ٥٥ دقیقه ساعتین ایشله‌مك سی .

ساعت ٥ تمامدا ساعت زنگی وورور زنگدن صونرا آذربایجان ملی سرودی چالینیر . سروددان سونرا دانیشیق باشلانیر .

« ۱۷ - ٥ دقیقه آذربایجان دیلینده داخلی و خارجی خبرلر .

« ۱۷ - ۱٥ « قونسرت ویریلیشی .

« ۱۷ - ٤٥ « مقاله اوخونماسی .

ساعت ۱۸ تمامدا کورد دیلینده پروغرام

« ۱۸ ۱٥ دقیقه .... موسیقی پارچالاری

« ۱۸ - ۳٥ « ....(ادبی ، اجتماعی ، تاریخی ، علمی‌صحبتلر)

« ۱۸ - ٥٥ « ....موسیقی پارچالاری

ساعت ۱۹ - ۱۰ دقیقه فارس دیلینده پروغرام .

ساعت ۱۹- ٤۰ دقیقه آذربایجان دیلینده داخلی ، خارجی خبرلر ومقاله

ساعت ۲۰ تمامدا قونسرت

ساعت ۲۰ - ٤۰ دقیقه روس دیلینده پروغرام

ساعت ۲۱ تمامدا فرانسه دیلینده پروغرام

« ۲۱ - ۲۰ دقیقه .... (ارمنی - آثوری دیللرینده پروغرام - رقص موسیقی‌سی ، هاوا ئورگنمك)

ساعت ۲۱ - ۳٥ دقیقه آذربایجان دیلینده روزنامه‌لر ایچون خبر دیکته‌سی

« ۲۲ تمامدا آذربایجان رادیوسی پروغرامنی قورتاریر .

آذربایجان رادیو قومیته‌سینین صدری چشم آذر

دقت

ششگلاندا بیر ایلکتیریك‌مغازه‌سی آچیلیب هرجور ایلکتیریك لوازماتی - موتور - رادیو تعمیر اولنور .

ش ۳۲۰

متخصص حسین عرب اوغلی

اعلان

آذربایجان اونیورسیته سینین عالی شوراسینده توتولموش تصمیم اوزره لازمدر بوتون ئوزلرینی طبیب آدلاندیریب و طبابته مشغول‌اولان اشخاص بو گوندن اعتبارا ٥ گونه ده‌ك تبریزده و ۱٥ گونه‌ده‌ك آذربایجانین باشقا یئر لرینده ئوز کامل مدرکلرین اونیورسیته دفترینه تسلیم ایتسینلر تخلف‌ایدنلر آذربایجاندا طبابت‌دن محروم اولاجاقلار

ش۳۲۲ ۱-٦

اونیورسیته رئیسی دکتر جهانشاهلو

فرقه‌وی اعلان

بونیله بوتون شهر کمیته سینین فرقه‌عضولرینه خبرویریلیر که ئوز عضویت کارتلارینی مهر آیینین آخرینه‌کیمی مربوط حوزه سینده (کنترول اولدی) مهری ایله مهر ایتمه‌لیدرلر .

تبریز شهر کمیته‌سی

تشکر

من مستوره اسکانی اوزون مدت اردبیلده آغیر ناخوشلیغا مبتلا ایدیم. هیچ بیر حکیم دردیمی تشخیص ویره بیلمیردی . لاکن صون زماندا تبریزه گلیب معالجه‌دن ئوتری سوومت مریضخانه‌سینه مراجعه ایتدیم . اورادا آز بیر زماندا ایللر اوزونی سورمن دردیمه شفا ویریب حیاتیمه نجات ویردیلر. اوناگوره‌ده ئوز نوبه‌مه مریضخانه‌نین درین توجهلی‌مدیریتینه وشخصا منه معالجه ایدن دکتر قلی‌یفه و نینا خانما نهایتی اولمایان تشکرمی تقدیم‌ایدیرم. ش ۳۲۱

اعلان

من عبدالکریم کیفیمی که ایچینده فرقه عضولیك کارتی وسجل وبیرپارا اسناد واردر ایتیرمیشم تاپان توکلی مسافرخانه‌سینه ویریب انعام آلسین . ش۳۲۳

نهضتمیزین

یئنی موفقیتلریندن

گونون ایلك شعاعلاری گنجه یاغمیش یاغیشین قطره لرین هنوز قوروتمامیشدی گونون بو لطیف‌شعاع-لاری فردوسی خیابانین آغاجلارینین یاشیل یارپاقلاری آراسیندان گئچره‌ك ساری ایپك تئللری کیمی گورونور-دی سحرین صاف هواسیندا هنوز یایین بوغوجی ایستی‌سینین توزوندان اثر یوخیدی آغاجلارین ملایم ترپنمه-سیندن توره‌ین سس آهنگدار بیر موسیقی کیمی ایشیدیلیردی طبیعتین بو گوزه‌ل گورونوشی روحه آرتیق درجه ده ذوق وئریردی من بو گوزه‌ل لیگه مفتون اولوب یاخماقدا ایدیم سانکه افسانه‌لرین سحرلنمیش آدام-لاری‌تك حرکت‌ایتمه که قادر دگیلدیم. بو وقتیده بیر قوجانین تیتره‌ین سسی منی بو شیرین خیاللاردان اویاندی گوزومی تیکدیگیم منظره‌دن آییردی.

قوجا یالاچا نوه سینین الیندن یاپیشمیش حالدا کتاب ساتیلان دکانین قاباغیندا دایانیب بیر بشنجی کتاب ایسته‌دی کتابی الینه آلدیقدا آچیب اونون ایلك صحیفه‌لرینده صابر ولعلی کیمی ملی شاعرلرین عکسینه باخیب گوکسینی ئوتوردی . شاد مردلیکله یاخشی آد قازاندینز ئوز دوغما وطنیزین ملتیزین سعادتین آوایب و ملتی آیتماغا چالیشدینیز سونرا بیر نئچه صحیفه چئویریب جوان آزادی خواه شاعرلریمیزدن آقای بی‌ریا علی توده آذر اوغلی‌نین عکسینه باخاراق آذر اوغلی‌نین بو شعرین اوخودی .

احتیاج الینده بوغولانلارین
کسیبدر چینینی عمر شله سی

عمرینین گونی مغربه چاتمیش قوجانین بو شعری اوخودیقدان سونرا گوزلرینده حیات تقیلجملاری پارلادی او بوکولمیش قدینی دوزه‌لده‌رك شکراله داخی بوندان بئله ئولسمده راحت جان وئره‌رم دیدی .

او بالاجا اوشاق کتابی آلماغا تله‌سیردی و تئز تئز بالاجا دابانلارین قوزاییب آغزینی آچاراق باباسینین بو اندازه متاثر ائدن کتابی گورمك ایسته ییردی قوجا بالاجا اوشاغین عجله‌سین گوروب کتابی اونا وئردی آل بالا خوش سیزین حالیزه که بو جور کتابلاردان تربیت آلاجاق‌سنیز بوندان بئله داخی وطنین گله‌جکینه امید باغلاماق اولار خوش او ملتین حالینا که بئله جوان شاعرلری وار و ملتین دردینی دوشونوب ئوز اثر-لرینده عکس ائتدیریرلر و خوش او ملتین حالینا که ئوز جوان صنعت-کارلارینین قدرینی بیلیب اونلاردان تقدیر ائدیر و اونلارین عکس و آثاریله ئوز درس کتابلارین زینت-لندیریر .

اکبر فغانی

جبهه‌حیاتیندان

کورقانوف

(آنسا)

-۳-

ترجمه ایده‌نی شعبان زاده

آلکساندرا اوزون مدتله قومندانا یاخوب ایله بیلی که دوشوندی اوندان نه باره ده تحقیقات ایدیرلر . صونرا جواب ویردی :

بلی من ایدیم ، تمام تقصیرلر منده‌در ... ئوزوندن گیدوب داها بیر شئی دیه بیلمه‌دی .

آنجاق گئجه ایکی سرباز یونی شیش‌ایله دوگوب بوتون آه و ناله سینی عالم ایشیدیردی ، همین گئجه آلکساندرانی دوغماق آغریسی دوتدی بوتون ناله سینه قونشولار آغلاییردیلار ، ئولومین قورخوسیندان یاخین گله بیلمیردیلر و هیچ کس جرأت ایتمه‌دی اونا کومك ایتسین . بوعذاب ایله آج سوسوز، گوتکدن اشگنجه‌دن اذیت چکمیش قادینا هارا‌انسادا قوت ویریلمیش بو دنیایه تازه بیر اوشاق گتیرسین ، او بیراوغلان دوغوب‌دیوارین آراسیندان قار گوتوروب اونی یودی صونرا ئوزوندن گیتدی،

گوزونی آچدی دژبان اوطاقیندا ایدی. ساغازه اونا دیدی :

سیز نه وقت پارتیزان دسته‌سینین یئرینی دیسه‌نیز او وقت اوغلونیز ساغ قالاجاق:

آلکساندر گوزلرین آچوب هامویا یاخوب ضعیف سسله دیدی : رحم‌ایدیز اوشاقا اونون تقصیری یوخدر. آلکساندرانی نیزه ایله وورووردیلار، او سسین کسدی و بیردن قیشقیردی سیز بیزیم یئری قان ایله بولایا بیلمزسنیز . اوغلومی اولدوره‌رسیز تمام میشه‌ده کیلر ، دسته‌ده کیلر منیم اوغلوم درلر.

قاعازه آلکساندرانی چکمه ایله دوگوردی لاکین عذابی قورتارمادی. اونا تکلیف ایتدیلر هیچ اولماسا میشه‌یه گیدوب پارتیزانلارین یرلونی گوسترین. آلکساندرا او وقت پالتار تقاضا ایله‌دی . پالتو و چکمه‌نی گیندی یئریه بیلمه‌دیکیندن اونی آرابا اوتورتدولار. او امر ایتدی آرابانی شهرین شرق طرفینه سورسونلر ، اما پارتیزان دسته‌سی مغرب طرفده ایدی . قانلی ازیلمیش و گیجه شهرین کوچه لریله گزدیره - گزدیره ینه‌ده قومانداننین یانینا گتیردیلر . اولی‌اوغلونی اونا گوستردیلر. بو مدتده عذابدا اولان آلکساندرا اول دفعه آغلادی. آلکسا-ندرانی‌میدانا چیقارتدیلار ، او تیزگوز یاشینی سیلیب‌ضعیفلیگینی گورمه‌سینلر دیه تیز یاتیلمادان سویله‌دی:

- بو وحشیلرین قاباغندا باشنیزی اگمه‌یینیز - غالبیت بزیمله‌در، الوداع منیم عزیزلریم...

اونی تفنگین قونداغی ایله ایته‌له‌دیلر، قار اوسته یخیلیب تازه‌دن دوروب دیدی : عزیزآنالار ، منیم سه‌سیمی ایشیدیرسیز؟ من ئولومی بو وحشیلرین الیندن قبول ایدیرم ، ئوز اوغلومدان کئچیرم لاکین دوزونی دیمه‌دیم ایشیدیرسیزمی آنالار؟ فاشیست سربازلاری آداملاری قوووب آلکساندرا مارتینوونانی‌آپاروب حیاطه اونی نیزه ایله ده‌لیك - ده‌لیك ایدیردیلر.

بو قادین دشمن فاشیست جلادی الینده مردانه ئولدی . بویوك سوومت خلقلرینین محکم ئوره‌کلی قادینی اولاراق قهرما-نجاسینا عذابلی ئولومی قبول ایتدی. تام دنیا شرافتلی انسانلار اونلارین که اوره‌گینده آنا محبتی وار ، تا دشمنی ازیلمه‌ییب هیچ وقت اونوتماسینلار - آلکساندرا مارتینوونانین‌وصیتنی هیچ وقت هیچ کس اونوتمایاجاق - اونون وطن یولوندا جانینی قربان ویرمکینی آلکساندرا مارتینوونانین خاطره‌سی‌ابدی‌اولاراق اوره‌کلرده یاشایاجاقدر.

قورتاردی

آذربایجان دموقرات فرقه‌سی ضدی مقاله‌سی ...

۱ نجی صفحه‌دن بقیه

بو تشکیلاتین بوتـوت آذربایجانین ولایت ، محال ، حومه و کندلرینده ، ولایتی - محلی - حومه و کنـد آدی ایله انجمنلری واردر .

آذربایجان انجمنلری تشکیلاتی عضولری ، آذربایجانین بوتون‌طبقه‌لریندن انتخاب اولونمیشلار در . بـو انجمنلر ئوز یئرلرینده ، دولتی ایشلرین حسن جریانینی و دوزگون لیگنی قونترول ایدیرلر . فرقه تشکیلاتی دا ئوز نوبه سینده ، یاخیندان اونـلارا معاونت ایـدیر . بو جهتدندر که ، آذربایجانین ان اوزاق نقطه‌لرینده‌بیله دولتی ایشلر چوخ سرعت و مطابقتله اجرا اولو نماقدادیلار .

آذربایجان دموقرات فرقه سی و انجمن ایالتی تشکیلاتلاری یاردیمیله آذربایجان خلقی، چوخ چتین و مشگل ایشلری (آذربایجانایاخیندان تانیش اولمایان اشخاصین حقیقتا اینانمیاجاغی بیر صورت ده) ، چوخ آزبیر مدت‌ده انجام ویریرلر . مثلا آذربایجان بیر گونین ایچریسینده (مجلس‌ملی) نین انتخاباتینی عملی ایده‌بیلدی . آذربایجان چوخ - چوخ آز بیـر مـدت ده (سفربرلیک) عمله گتیره بیلدی .

آذربایجان ئـوز عظمتلی فرقه‌سی واسطه سیله بیـر محکم زنجیر کیمی ، ایله بیر - بیـرینه باغلیدرکه، اگراونون بیر حلقه‌سی حرکت ایدرسه اونـون بوتون حلقه‌لری حرکته گله‌جکدر

آذربایجان خلقی نین هامـوسی : کارگرلـر ، کندلیلـر ، ضیالیـلار ، زحمتکشلر و آذربایجانین سایر آزادیخواهلاری ایـشـ آروات و ایستر ... کیشی اولسون ئوزلرینین فرقه‌سینه کامل اعتمادلاری وار ، اونا پـرستش ایدیرلر و اونی ئوز آزادلیقلارینین ضامنی بیلیرلر .

بودا یالنز بیر تـک تبلیغات ایله اولمامیشدر . بو حالی وجوده گتیره‌ن ایش و عمل در . فرقه ، ئـوز خلقینه نجات ویریب ، کندلیلرین مالینی ، جانینی و ناموسینی‌اوغری و شیره کش امنیه و ژاندارملارین الیندن قورتار - ماقلا برابر ، اونـلارا یئـر ویریب ، چورک ویریب عین زمانـدا علـم و سواد ویرمکده‌در . اونلارین صحیه - سینی تامین ایتمیشدر . آذربایجان خانملارینا انتخاب ایتمک و انتخاب اولونماق حقینی ویرمیشدر. آذربایجاندا دارالفـنون تاسیس ایتمیشدر که ، هر ایل آذربایجان هیئت‌جامعه - سینه و کندلیلره اونلارین ئوز بالالا - ریندان یوز لرجه دوقتـور - معلم - بایطار مهندس و سایـر متخصصلـر تهیه ایده‌جکدر .

آذربایجان دموقرات فرقه سی ، آذربایجان ملتی نین (آنا دیلینی) احیـا ایتمکله ، آذربایجان خلقی نی چوخ آز و قیسا بیر مدت‌ده سواد - سیزلیقدان نجات ویره جکدر . آذربایجان ملتیندن ئوتری ۱۲۶۰ نفرموسیقی فنی متخصصلریندن ، اصلا ایراندا سابقه سی اولمیان ، بیر (فلارمونیا) یعنی (ملی اورکستر) تاسیس‌ایتمیشدر آذربایجان ، (دولت تیاتروسی) ، قومشو دوز سوومت اتفاقین اینجه - صنعتلریندن باشقا ، شرق ئولکه لری ایچینده برنجی مقامی دوتماقدادر .

آذربایجان دموقرات فرقه‌سی : آذربایجانین غیرتلی ملتی نین ان‌فداکار عنصرلریندن تشکیل تاپیب ، خلقین ئوز ایچیندن وجرده گلدیگیندن ، آذربایجان ملتی نین احتیاجلارینی یاخشی صورت ده رفع ایتمکده در . آذربایجانین آزادیخواه خلقی، ئوز فرقه‌لرینین موفقیتی یولوندا هرجور فداکارلیغا حاضر اولدیقلاری سبب‌سیز دگیلدر .

قوی ، برد امروز - تهران مصور - میهن - باز پرس و اونلار کیمی‌مزدور و خائن روزنامه‌لرهرجورشکر خورد ایدیرلر ایتسینلر ، آذربایجاندا بیر - مثل واردر : دییرلر « ایت هوره‌ر - کاروان گیچه‌ر » . بونلار آذربایجان ایشلرینین ترقی‌سینده و اونون حقیقی دموقراسی یه گوندن - گونه داها دا آرتیق یاخینلاشماسیندا بیر تاثیر ایده بیلمزلر .

آذربایجان دموقرات فرقه سی ئوز نوبه سینده ، ایرانین سایرآزادیخواه و مترقی تشکیلاتلاری و مطبوعاتیندان خصوصیله قهرمان (ایران - حزب توده) سیندن صون درجه متشکر در .

آذربایجاندا ، دموقراتیک نهضتین موفقیتی اسراریندن بیریسی ده ، بو نهضتین باشچیلاری آراسیندا اولان مثالسیز صمیمیت در ، اونلارین هاموسی بیر - بیرلرینه نسبت فوق‌العاده صمیمی و فداکاردرلار ، دوتدیقلاری تصمیماره اطاعت و اجرا ایتمکده ساعی‌درلر .

و مخصوصا ایران آزادیخواهلارینین ان مجرب و ورزیده‌سی اولان آقای جعفر پیشه‌وری که ، دوست و دشمن اونون پاکدامن‌لیگینه اقرارلاری واردر . و تقریبا اوتوز ایل ئوز عزیز عمرینی‌آزادلیق یولوندا زندانلاردا و تبعیدگاهلاردا مبارزه ایله گیچیرمیشدر ، بو - نهضتین باشیندا قراردوتماقدیدر

بیزیم امیدیمیز وار در ، بوتون ایران آزادیخواهلارینین قوه سینه دایانماقلا و اونلارین یاردیمی ایله ، بو ، حقیقی و واقعی دموقراسی نی ، چوخ تیزلیکده بوتون ایراندا عمومی - لشدیرمک وسیله سیله ایران ملتی‌نین آزادلیغینی و مملکتین آبادلیق و استقلالینی تامین ایده جه‌یک .

یاشاسین ایرانین آزادلیغی و استقلالی !

همیشه‌لیک اولسون ایرانین آزادیخواه و مترقی سیاسی حزبلری و اونلارین ائتلافی !

یاشاسین ایران زحمتکشلری و کارگرلر اوردوسینین واحد ارکانی‌حربی : **(شورای متحدهٔ مرکزی) !**

(رهبر) دن ، چه‌ویره‌ن : ر . آذری .

اعلان

سوومت مدنیت ایوی مدیریتی سوومت اتفاقیله مدنی علاقه ساخلایان جمعیتین عضولرینه و علاقه‌مند شخصلره بیلدیریر که مدنیت ایوینده «موسقوادا قیزیل میداندا بدن تربیه‌چیلرینین پارادی» موضوعندا یئنی سرگی تشکیل ایدیلمشدر . سرگی‌یه یکشنبه گونلریندن باشقا هر گون قوللیقتیت صورتده و جمعه گونلری سحر ساعت ۱۰ دان ۱۲ یه قدر و آخشام ۴ دن ۶ یه قدر تماشا ایتمک‌اولار ، تماشاچیلارا سرگی‌حقینده لازمی ایضاحات ویریلیر .

مدنیت ایوی مدیریتی

نورمبرغ محکمه‌سی نین صونی

اول صفحه‌دن بقیه

بیر بیانیه ده بیله یازیر :

« بیرلشمش ملتلرین اراده سی خلل تاپمیاجاقدر . »

« قان ایچن جلاد لار جزالانسا جاقلار . »

« فاشیست باشچی لاری دنیا آزادلیقی و صلحی علیهنه تحریکانه باشلادیقلاری یئرده محاکمه اولو - ناجاقلار . »

محاربه‌نین صون گـون لری فاشیست لر ئـوز لری ده بونی حس ایدیب ایسته‌یردیلر ئوز لرین جریان دان کنار نشان ویرسینلر .

برنجی جهان‌محاربه‌سی بشره‌آرتیق تجربه اوگره‌تمیشدر کیچن محاربه ده جنایتکارلارا منفی نظرله باخماق و اونین نتیجه‌سی هاموبا معلوم در .

بعضی علت لرده وار اولا بشرین سیاسی شعوری آرتیب و ایندی آوروپانین بیر چـوخ مملکت‌لرینده جنایتکارلار محاکمه اولو نیب جـزا لانیرلار .

ثانیا صلحین دایاغی اولان‌بویوک و قدرتلی سوومت دولتی واردر .

نورمبرغ محکمـه سنین رائـی صلح ایچون اهمیتلی‌در بو محاربه اودینی آلاولاندیرانلارا عبرت اولمالی در بو آزادیخواهلارا بویوک موفقیت‌در اودر دنیا خلقلاری طرفندن سوینجله قارشی لاندی عین زمانـدا ۳ نازی باشچی لاریندان اولان دوقتورشاخت فون پاپن . فریتسه نین محکمه طرفیندن گناه‌سیز تانینمالاری ها بئله بویوک جنایتکار هه سه فرق قائل اولماقدا چوخ تعجب لی‌در . بوخصوصدا سوومت مدعی العمومی سی نین دیدیگی‌سوزلر ملیون لارلا بشرین آرزوسی اوزره‌در .

(۱۲) ایل آلمانیا اقتصادیاتین محاربه اوغروندا صرف ایلین(دوقتور شاختین) گناه سیز تانینماسی نه اـس و هانسی مدرک اوزره‌در ؟

نه ایچون هیتلریزمین انکشاف چالیشان « فون پاپن » تبرئه‌اولیب‌در؟

هیتلرین یاخین یولداشی و سوومت علیهنه توطئه یارادان « هه سین » حقینده فرق قائل اولماق ایسه چوخ تعجبلی در

بیرده آلمان امپرطوری تشکیلاتین جنایتکار آدلاندیرماماق - دنیا آزادیخواهلارین متغیر ایدیب‌در . نه ایچون بین المللی نورمبرغ محکمه‌سی هیتلرین کابینه سینی بوتوت لیک‌له جنایتکار تشخیص ویرمیب در ؟

بو ایش صلح و امنیت دشمن‌لرین یئنی دن‌تحریک ایدیر . قید ایتمک لازم در که آلمانیا عالی ستادی دنیا خلقلرین آرادان آپارماق ایچون انصافسیز حکم لر صادر ایدیردی . آلمانیا عالی ستادی هر یئرده جنایت توره‌دیجی بیر ستاد نظره چارپیردی و کیمسه یه رحم ایله میردی تعجب لی در عدالت ماسکاسی آلتیندا بیر پارا آداملار تاپیلیر که هله‌ده فاشیستلردن طرف دارلیق ایدیرلر ، قوی اونلار بیلسین فاشیزمه قارشی مبارزه دوام ایده‌جک در . فاشیستلرین یاراتدیغی جنایت لری و محاربه نین دهشتلی گونلرین کیمسه اونودماملی در .

ایندی ژاپن‌دا جنایتکارلارین محاکمه سی دوام ایدیر باشقا مملکت لرده ایسه خلقه خیانت ایده‌نلر محاکمه اولونورلار .

بشر عدالتی طلب ایدیر گرک صلح و آزادلیق دشمن‌لری تمامیتله محاکمه اولونیب جزالانسینلار .

ایش و زحمت اداره‌سینده

مهرین ۴-دن ۱۰-نا کیمی ایش و زحمت اداره‌سی طرفیندن ۴۲۶ نفر ایشسیز مختلف یئرلره ایشه گوندریلمیشدر

سوومت مدنیت ایوینده

۱ نجی صفحه‌دن بقیه

ایوینده آچیلاجاق «خلق یارادیجیلیغی» سرگیسینه حاضرلیق ایچـون طنطنه‌لی بیر یغینجاق تشکیل ایدیلمیشدر . بو یغینجاقدا تبریزشهرینین‌خلق یارادیجلیق اوستادلارینین اکثریتی‌اشتراک‌ایتمیشدر.

قونفرانسدا خلق یارادیجلیغی و اونون اهمیتی حقینده آقـای حاجی زاده اطرافلی صحبت ایتمیشدر . او سوزونی باشلارکن بئلـه دیدی : دنیانین مترقی ئولکـه لرینده اینجه صنعتین هر ساحه‌سینده یئنی موفقیتلر الده ایدیلمیشدر . اورالاردا خلـق یارادیجلیغینا چـوق بویوک اهمیت ویریلیر .

خلق‌یارادیجلیغیندان بویوک موزه‌لر تشکیل ایدیلمیشدر .

اودرکه بیز ده گرک خلق یارادیجلیغینه داها آرتیق فکر ویریب خلق یارادیجلیق صنعتین انکشافینه هر طرفلی کمکلیک ایده‌ک .

اونا گوره بیزیم هر بیر صنعتکاریمیز تکلیکده و ایسته‌ر عمومیلیکده بو ایشه لازمی کومکلیک ایتمکله اونون انکشافی اوغروندا یورولمادان چالیشمالیدر .

بو سرگی‌نین‌بویوک تاریخی اهمیتی واردر . بورادا بیـز بیر طرفدن خلق صنعتینین انکشافینا دیگرطرفدن ایسه بیلیکلی و باجاریقلی اوستالاری آشکارا چیخاریب اونلاری صنعتاری ایله خلقیمیزین فخر ایده‌جکی موزه‌لر یاراتماقدان عبارتدر . بئله‌لیکـه بـو سرگی خلق صنعتین انکشافی اوغروندا آتیلمیش ان بویوک قدملردن حساب ایدیلمکده در . صونرا آقای رسام موزعزاده صحبت ایتدیلر . و آقای شریفلی سرگـی حقینده‌کـی اعلانی اوخودی یغینجاق اولدوقجـا صمیمیت و هوسله قورتاردی .

قونفرانسدان صونرا چه‌خوسلاواکیانین آزاد ایدیلمه‌سی آدلی بویوک سوومت فیلمی گوستریلدی .

ح . ن

تهراندا (حزب توده) نین ...

اول صفحه دن بقیه

حزبین قولوبیندا ، آذربایجان نماینده لرینین ، داخلی و خارجی مطبوعات نماینده‌لرینین و سیاسی حزبلر مسئول لارینین حضوریله ، مجلل بیر عصرانه مجلسی ترتیب ویریلدی . آقای باش وزیر ووزیرلردن بیرنیچه‌سی مجلسین صونلارینا دوغری گلدیلر . حزبین مرکزی قومیته سینین عضوی آقای (الموتی) و حزبین تشکیلات‌مسئولی آقای (کام بخش) مهرگان جشنی‌نی تبریك ایده‌رکن ، حزبین سیاسی و اجتماعی تاریخی باره سینده صحبت ایتدیلر ، حزبین گورکملی خدمتلرینی و تشکیلاتی‌نین کیفیتی‌نی تشریح‌ایده‌رك دیدیلر که : « (حزب‌توده) ایندیلیکده ئوزینین دیسیپلینلی و منظم اولان بیر ملیون عضوینه دایانیب ، سیاسی‌مبارزه یولوندا هر بیر چتینلیکه اوستون گله‌بیلر . بعضی آداملار ، نه ایچون آذربایجان نهضتیندن طرفدارلیق ایتدیگیمیزی بیزه‌ایراد دوتورلار ، اونلار بیلمیرلرکه ، بو علاقه ، جنوبلی‌نین، جنوبلی و آذربایجانلی نین شماللی اولدیقینا گوره‌دگیل ، بلکه بیزیم‌علاقه‌میز آذربایجانا ، اونون نهضتی‌نین بوتون آذربایجان ملتی و خلقینین طرفیندن عمله گلمه سیندن ئوتری و دائما ایره‌لی گیده‌ن بیر پاك دموقراسی توسعه‌سینین خاطرینه‌در . اما‌جنوب‌داکی اوضاع بیر پارا خائنلارین آلچاق‌مقصدلرایله اداره اولونان خیانت‌واغتشاش دان باشقا بیر شئی دگیل‌در . آذربایجانین دموقراسی نهضتی‌ایله جنوب داکی اوضاعین فرقی اودر . »

بو گیجه کی یغینجاق ، دولت رئیسی نین و وزیـرلردن بیر قسمتی‌نین حضوریله حرارتلی صورتده خاتمه تاپدی .

بوگون ، گون‌اورتادان صونرا (حزب توده) نین جوانلار تشکیلاتی امجدیه ده سان ویردیلر .

بوگیجه ده (اول مه) قولوبیندا (شورای متحده مرکزی) طرفیندن بیر جشن مجلسی تشکیل اولوناجاقدر صباح جمعه گونی ، حزب‌توده‌نین و اونا مربوط اولان بوتون تشکیلاتلارین عضولری رسم گیچیدوبره‌جکلردر تفصیلات صونرا راپورت ویریله‌جك .

آذربایجان مطبوعاتی نماینده‌لری

اینجه صنعت اتحادیه سینین عمومی اجلاسی

معارف ایشچیلری اتحادیه‌لرینین اینجه صنعتلر محلی قومیته‌سنین دعوتی اوزه جمعه گونی مهر آیینین ۱۲ سینده سحر ساعت ۱۰ تماندا ، قیزلار دانشسراسی سالوندا بوتون‌ظریف صنعتلر متخصص لرینین عمومی اجلاسی اولدی .

اجلاسی ، قومیته نین صدری رسام آقای صدقی آچاراق سوزه‌باشلادی : یولداشلار !

اجازه نیزله اینجه صنعتلر داها دوغروسی تصویری ظـریف صنعتلر متخصص‌لرینین بیرینجی عموی اجلاسنی آچیق اعلان ایدیرم .

معلومیز درکه ؛ آذربایجان خلقی عصرلر بویی دنیا مدنیتینین ان قاباقجیل نماینده‌سی اولاراق تاریخده ئوزینه شرفلی بیر یئر دوتموشدر .

متاسفانه یاخین گنچمیش منفور شرایطی موقتی اولاراق بوساحه ده بیزیم انکشاف ایتمه‌میزه مانـع و گئری‌یه قالماغیمیزادا سبب اولموشدر .

بو گون آرتیق صنعتکار تك دگل ، اویـت دالیسیندا سه‌ویملی خلقی دورموش و ئـوز تـوکنمز انرژیسی ایله اونی ، ملی گورو - نه‌میش موفقیتلره دوغرو آپاریر .

بو گون سیزین مادی ومعنوی حقوقیزدان دفاع ایتمکه ، فرقه‌میزین رهبرلیگیلـه مساعد بـیر وضعیت یارانمیش و سیزه دنیا مدنیتی‌میداننیدا بیر داها یئنی دن پارلاماغا امکان ویریلمیشدر .

آقای صدقی‌دن صونـرا ، رسام موزع زاده - کیچیکخان نوه‌سی وخانم دانش چیخیش ایتدیلر .

اونلارین چیخیشلاریندان صونـرا آذربایجان فلارمونیاسی طرفیندن بویوك قونسرت ویریلدی .

ق . ف

داخلی خبرلر

تبریز ده نایب السلطنه چشمه‌سی بویوك تنقیه و تعمیر دن قورتارمیشدر

تبریزده‌کی نایب السلطنه چشمه‌سی ایکی آی تنقیـه و تعمیردن صونرا استفاده یه بوراخیلمیشدر . بوچشمه‌نین سویی ایندی ایکی قات آرتیقدر .

بلدیه مقرراتیندان تخلف ایدنلر مجازات اولو نموشلار

دونن ، بلدیه مقرراتیندان تخلف ایدنلردن ۲۶ نفری محکوم ایدیلیب و نقدا جریمه ایله جزالانمیشلار .

تبریزده‌کی سوومت دمیر یولچیلاری ایله خداحافظلك گئجه‌سی

مهرین ۱۲ - سنده تبریزده‌کی سوومت دمیر یولچیلارینین شرفنه خداحافظلیك مجلسی تشکیل اولونموشدی مجلس نهایت صمیمیتله گئچمیشدر .